### BEETHOVEN

CONCERTO NO. 1 IN C MAJOR FOR PIANO AND ORCHESTRA, Op. 15

### BACH

CONCERTO NO. 5 IN F MINOR FOR PIANO AND ORCHESTRA

#### GLENN GOULD, Pianist

#### VLADIMIR GOLSCHMANN conducting the COLUMBIA SYMPHONY ORCHESTRA

Bach's F minor concerto appeared as a keyboard work at Leipzig around 1730, but is almost certainly a transcription of an earlier violin concerto. If the original is by Bach (a matter of considerable dispute) it is likely to have been composed at Cöthen a decade earlier.

Bach made little effort to rework the ma-Each made sittle effort to rework the ma-terial in a manner suitable for cole key-board. In the first movement the player's right hand reproduces eminently violinistic figures throughout the sole passages while the left hand is filling the role of the contiese which the original possessed. That is to eay it consistently doubles the cello line of the orchestra without attempting to embellish it in the solo passages. Only during the pedal point C (bars 96-191) does the left hand undertake to ramind us of the central rhyth-mic motive of the movement

By comparison the transcription of the A-minor violin concerts for klavier in G minor is an embarrasement of fancy.

The second movement gives the solo in-strument its due with a bewitching cantilena which lies so well beneath the fingers and is so generously orgamented that it is hard to contains of its belonging to any but a key-

The presto finale with its brilliantly woven tutti theme





three movements. It is also the most rep-resentative of the baroone concerto style, which reached its zonith with Bach and

It is easy for us to misinterpret the intentions of the baroque concerto. We are unable to analyze its formal outline by searching for comparisons with the classical sounts style. By this measure it seems deveid of harmonic direction, to lack the points of culmination, the areas of resolution, which the sonata-style movements provide. Again, by comparison with the bravura concertor of the aineteenth century, it would seem as though the concertor of Bach were, from the soloistic standpoint, simply the first tentative concessions to the emerging ego of the vir-

classical concerts. Formally the outer movements are closely allied to the cantata-aria style. The element of contrast of dynamic range—the heart of the concerto idea—is just as much in evidence but is achieved by firest rather than devious means. Instead of the subtle gradations of modulation in clas-sical tonality we have the straightforward opposition of texture and dynamic level. Examples 1 and 2 illustrate the contrast of solid block harmony (tutti) and finely woven strands of stretto counterpoint (solo). As will be seen from Examples 1 and 2 the ingredient of modulation, of contrasting tonal

The baroque concerto subscribed to har-

monic principles as serupulously organized but of entirely different intentions from the

greatest of modulation, of contrasting teasi-regions, is altogether absent. When Bach modulates it is to present again the majority of his material in the new key-or keys-since frequently his modulation is of a comsince frequently his modulation is of a com-pound sort in which several closely related areas form one larger digrazsion. (I touched on this aspect of Bach's harmonic technique in noise to the Bach D-minor Concerto re-cording—ML 5211). It follows that since the baroque concerto does not squate change of key and change of theme, the formal principle involved will utilize a more restricted the matic vocabulary. The essential thing in Bach's bithematic relationships is not their individuality but their interdependence.

Even during Bach's lifetime the word con-certo came to represent a very different sort of structure. With Bach's zons the ternary principle developed into the more expansive sonata allegro, which subsequently came to dominate all symphonic form. Essentially, so far as the concerto repertoire was concerned, far as the concerto repersors was encerned, this change was concentrated on the rela-tionship between tutti and solo. With Johann Christian Bach the opening tutti became a modulatory structure. It adopted a triangular shape, passing to the dominant (frequently without firmly establishing is) and returning before the entrance of the sobist. Thus the element of expectancy was added.

But the tutti had become much more than a fanfare. It had added a new dimension to first-movement structure. With Haydn the modulatory aim of the tutti expanded. The modulatory aim of the text: expanded. The dominant became more than the apex of the triangle. It served to exhibit the prizeign! theme in the new key in a manner which closely rescapited the format of the main expession with the soloist, The orchestral expension with the soloist, The orchestral expension. position having established the precedence of thematic order, the soloist was free to treat the material organizatily and dis-

The great problem which remained was a psychological one—that of trying the lis-teners' patience by a double exposition. The seners' patterned by a southle exposition. The structural implications of this problem were clearly grasped by Mozart. In his later con-certor the orchestral exposition is enlarged to unprecedented size. He not infrequently in-cludes material which is left untouched by the main exposition with the sulo instrument but which suddenly reappears in the recapitula-tion. Thus the mature concertos of Mccart achieve structural unity of the opening orchestral tutti and the principal exposition. This is accomplished by maintaining the tutti in the tonic key, most frequently by omitting reference to the principal secondary theme reserving its first presentation for the sole instrument, and by a complex orchestral un-foldment of the main thematic group of the

The most awkward area for Mozart is that of the piano entrance through the transition to the secondary key. Obviously the soloist is reluctant to plonge in with the same ma-terial which has been so thoroughly developed by the orchestra. If the plane entrance is to make the impression which several minutes of tutti warrant, either the entrance must use new material, which is at once arresting and doquent but which sets no further prob-lems of development, or must surmount the theme of the tutti in a noble but neutral theme of the tutti in a noble but neutral manner. The latter method is illustrated by the solo entrance in Monart's Concerto, K. 467, with its long shake over the principal motive, but the former method, that of an entirely new theme, is the more frequent occurrence in Mozart.

 With Berthoven the orchestra-solo relation-ship reached the peak of its development. It was with the fourth concerto, in G major, that the ultimate of condensation, of unity with the solo exposition, of imagination, and of highest discipline was attained. The first three concertes, those in B-flat major, C major and C minor, each attack the problem of the tutti from a different angle and with varying degrees of success. Though it was the earliest of the three, the Concerts in Bthe carliest of the three, the Concerts in B-stat Major, Opon 19, has by far the best-con-stant Major, Opon 19, has by far the best-con-tended exposition. Here Beethoven adopts a themo, presenting instead on littiguing vari-ant of a portion from the opening motive. This fragment appears in the tuttle cast in the subdued light of D-flat major, which with its clear enittee to the tools miker is, in effect, a compromise for modulation.

The Concerts in C Minor, while of unde-niable breadth and vigor, is, as a piece of construction, much the weakest of the lot. Here the tutti virtually duplicates the principal exposition. The secondary theme is represented in the relative key, thus disenchanting the later solo statement, and the keyboard entrance is a doubling of the opening measures of the tutti.

The tutti of the present concerts is built more on Mozartean lines. The second theme is present but is introduced in the key of Eflat major, which stands in similar relationship to the tonic as does the D-flat major episode in the B-flat major concerto. Indeed the treatment of it here is not so very different. The E-flat major statement launches a sequential epixode which reaches its climax on the dominant of C minor and thus the quality of intersive movement within strict harmonic bounds is preserved.

This concerte does present a rather troubles aspect with the initial entrance of the solo instrument. This is the only Boothoven concerto in which the opening piano statement does not again appear after the orchestral transition to the development section, which is, in a way, rather fortunate since the scutrality of content which was discussed in relation to Mozart's opening thomas is here an obsequity of manner quite uncharacter.

istic of Beethoven, Having dispensed a dutiful twelve bars of nothing the movement continues on conventional lines. The second move-ment is a rather lethancic nocturns with an overly repetitive main theme possessed of the typically nocturnal habit of pleading the

COLUMBIA (

MASTERWORKS

case once too often. The final rendo of all Beethoven concerto movements owes most to Haydn. It has the characteristically Haydnesque lucidity, econ-omy (not excepting the thematically unre-lated central spisods in A minor which, in its nonconformity, is Haydnesque also), and infectious charm.

A word about the cadenzas.

I can scarcely hope to conceal the fact that my cadenzas to the first and last movements of this concerto are hardly in pure Besthoven style. In recent years it has be-come the commendable practice of musicians to contribute cadencas which observe an diomatic identification with the concerto sub ject. It should also be remarked that the more discreet and tasteful among us have reserved heir contributions for those concertes which have no cadenza by the author. That these historical qualms were not always prevalent is amply demonstrated by the great many 19th-century writers (including Brahms) who undertook to produce cadensas for vari-ous older works without foregoing their cus-temary vocabulary. In writing these cadengas I had in mind a contrapuntal potpourri of motives which was only possible in an idiom considerably more chromatic than that of early Besthoven. Thus the sadenza to the first movement turned out to be a rather Regerian fugue, while that to the last movement became a rhapsody built to span the gap between the fernata six-four and the subdued re-entrance of the orchestra in B major. Both, in other words, effect an organic balance with the work, thereby of course denying the original purpose of cadenza writing as a virtuosic display. At any event I have not yet requested the orchestra to file to the balcony while for three glorious minutes the piano is hung decorously from the

Library of Congress catalog card numbers R58-1211 and 1212 apply to this record.

G010003287344X









# **GLENN GOULD**

Beethoven: Concerto No. 1 in C Major for Piano and Orchestra, Op. 15

Bach: Concerto No. 5 in F Minor for Piano and Orchestra

Vladimir Golschmann conducting the Columbia Symphony Orchestra



# Ludwig van Beethoven 1770-1827

# Concerto for Piano and Orchestra No. 1 in C major op. 15

C-Dur · en *ut* majeur Cadenzas: Glenn Gould

1	I.	Allegro con brio -	10:32
2		Cadenza	2:27
3	II.	Largo	12:17
4	III.	Rondo. Allegro scherzando -	8:30
5		Cadenza	0:35

# Johann Sebastian Bach 1685-1750

# Concerto for Keyboard and Orchestra No. 5 in F minor BWV 1056

f-Moll · en fa mineur

6 I.	[Allegro]	3:5
7 II.	Largo	2:5
8 III.	Presto	3:4

Total Time 44:55

### Glenn Gould piano

## **Columbia Symphony Orchestra**

Charles Libove violin [4-6]

Vladimir Golschmann conductor

Original LP: MS 6017 / ML 5298 · Released October 6, 1958

Recording: Columbia 30th Street Studio, New York City,

April 29/30 & July 1, 1958 [1-5]; May 1, 1958 [6-8]

Producer: Howard H. Scott

Cover Photo: Fred Plaut · Liner Notes: Glenn Gould

Publisher: Barger and Barclay (Cadenzas Beethoven Concerto)

LP Matrix: XSM 44050 [1/2], XSM 44051 [3-6] (stereo);

xLP 43881 [1/2], xLP 43882 [3-6] (mono)

® 1958 & © 2015 Sony Music Entertainment. All rights reserved.

Bach's F minor concerto appeared as a keyboard work at Leipzig around 1730, but is almost certainly a transcription of an earlier violin concerto. If the original is by Bach (a matter of considerable dispute) it is likely to have been composed at Cöthen a decade earlier.

Bach made little effort to rework the material in a manner suitable for solo keyboard. In the first movement the player's right hand reproduces eminently violinistic figures throughout the solo passages while the left hand is filling the role of the continuo which the original possessed. That is to say it consistently doubles the cello line of the orchestra without attempting to embellish it in the solo passages. Only during the pedal point C (bars 96–101) does the left hand undertake to remind us of the central rhythmic motive of the movement.

(7月17)

By comparison the transcription of the A-minor violin concerto for klavier in G minor is an embarrassment of fancy.

The second movement gives the solo instrument its due with a bewitching cantilena which lies so well beneath the fingers and is so generously ornamented that it is hard to conceive of its belonging to any but a keyboard instrument.



The *Presto* finale with its brilliantly woven tutti theme and the perfect rejoinder of the principal solo theme is the happiest and

most adventurous of the three movements. It is also the most representative of the baroque concerto style, which reached its zenith with Bach and Pergolesi.



It is easy for us to misinterpret the intentions of the baroque concerto. We are unable to analyze its formal outline by searching for comparisons with the classical sonata style. By this measure it seems devoid of harmonic direction, to

lack the points of culmination, the areas of resolution, which the sonata-style movements provide. Again, by comparison with the bravura concertos of the nineteenth century, it would seem as though the concertos of Bach were, from the soloistic standpoint, simply the first tentative concessions to the emerging ego of the virtuoso.

The baroque concerto subscribed to harmonic principles as scrupulously organized but of entirely different intentions from the classical concerto. Formally the outer movements are closely allied to the cantata-aria style. The element of contrast of dynamic range – the heart of the concerto idea – is just as much in evidence but is achieved by direct rather than devious means. Instead of the subtle gradations of modulation in classical tonality we have the straightforward opposition of texture and dynamic level. Examples 1 and 2 illustrate the contrast of solid block harmony (tutti) and finely woven strands of stretto counterpoint (solo). As will be seen from Examples 1 and 2 the ingredient of modulation, of contrasting tonal regions, is altogether absent. When Bach modulates it is to present again the majority of his material in the new key – or keys – since frequently his modulation is of a compound sort in which several closely related areas form one larger digression. (I touched on this aspect of Bach's harmonic

4

technique in notes to the Bach D-minor Concerto recording – ML 5211). It follows that since the baroque concerto does not equate change of key and change of theme, the formal principle involved will utilize a more restricted thematic vocabulary. The essential thing in Bach's bi-thematic relationships is not their individuality but their interdependence.

Even during Bach's lifetime the word concerto came to represent a very different sort of structure. With Bach's sons the ternary principle developed into the more expansive sonata allegro, which subsequently came to dominate all symphonic form. Essentially, so far as the concerto repertoire was concerned, this change was concentrated on the relationship between tutti and solo. With Johann Christian Bach the opening tutti became a modulatory structure. It adopted a triangular shape, passing to the dominant (frequently without firmly establishing it) and returning before the entrance of the soloist. Thus the element of expectancy was added.

But the tutti had become much more than a fanfare. It had added a new dimension to first-movement structure. With Haydn the modulatory aim of the tutti expanded. The dominant became more than the apex of the triangle. It served to exhibit the principal theme in the new key in a manner which closely resembled the format of the main exposition with the soloist. The orchestral exposition having established the precedence of thematic order, the soloist was free to treat the material ornamentally and discursively.

The great problem which remained was a psychological one – that of trying the listeners' patience by a double exposition. The structural impli-

cations of this problem were clearly grasped by Mozart. In his later concertos the orchestral exposition is enlarged to unprecedented size. He not infrequently includes material which is left untouched by the main exposition with the solo instrument but which suddenly reappears in the recapitulation. Thus the mature concertos of Mozart achieve structural unity of the opening orchestral tutti and the principal exposition. This is accomplished by maintaining the tutti in the tonic key, most frequently by omitting reference to the principal secondary theme, reserving its first presentation for the solo instrument, and by a complex orchestral enfoldment of the main thematic group of the movement.

The most awkward area for Mozart is that of the piano entrance through the transition to the secondary key. Obviously the soloist is reluctant to plunge in with the same material which has been so thoroughly developed by the orchestra. If the piano entrance is to make the impression which several minutes of tutti warrant, either the entrance must use new material, which is at once arresting and eloquent but which sets no further problems of development, or must surmount the theme of the tutti in a noble but neutral manner. The latter method is illustrated by the solo entrance in Mozart's Concerto, K 467, with its long shake over the principal motive, but the former method, that of an entirely new theme, is the more frequent occurrence in Mozart.

With Beethoven the orchestra-solo relationship reached the peak of its development. It was with the fourth concerto, in G major, that the ultimate of condensation, of unity with the solo exposition, of imagination, and of highest discipline was attained. The first three concertos, those in

B-flat major, C major and C minor, each attack the problem of the tutti from a different angle and with varying degrees of success. Though it was the earliest of the three, the Concerto in B-flat major, op. 19, has by far the best-constructed exposition. Here Beethoven adopts the Mozartean trait of omitting the second theme, presenting instead an intriguing variant of a portion from the opening motive. This fragment appears in the tutti cast in the subdued light of D-flat major, which with its close relation to the tonic minor is, in effect, a compromise for modulation.

The Concerto in C minor, while of undeniable breadth and vigor, is, as a piece of construction, much the weakest of the lot. Here the tutti virtually duplicates the principal exposition. The secondary thence is represented in the relative key, thus disenchanting the later solo statement, and the keyboard entrance is a doubling of the opening measures of the tutti.

The tutti of the present concerto is built more on Mozartean lines. The second theme is present but is introduced in the key of E-flat major, which stands in similar relationship to the tonic as does the D-flat major episode in the B-flat major concerto. Indeed the treatment of it here is not so very different. The E-flat major statement launches a sequential episode which reaches its climax on the dominant of C minor and thus the quality of intensive movement within strict harmonic bounds is preserved.

This concerto does present a rather troubled aspect with the initial entrance of the solo instrument. This is the only Beethoven concerto in which the opening piano statement does not again appear after the orchestral transition to the development section, which is, in a way, rather fortu-

nate since the neutrality of content which was discussed in relation to Mozart's opening themes is here an obsequity of manner quite uncharacteristic of Beethoven. Having dispensed a dutiful twelve bars of nothing the movement continues on conventional lines. The second movement is a rather lethargic nocturne with an overly repetitive main theme possessed of the typically nocturnal habit of pleading the case once too often.

The final rondo of all Beethoven concerto movements owes most to Haydn. It has the characteristically Haydnesque lucidity, economy (not excepting the thematically unrelated central episode in A minor which, in its nonconformity, is Haydnesque also), and infectious charm.

### A word about the cadenzas

I can scarcely hope to conceal the fact that my cadenzas to the first and last movements of this concerto are hardly in pure Beethoven style. In recent years it has become the commendable practice of musicians to contribute cadenzas which observe an idiomatic identification with the concerto subject. It should also be remarked that the more discreet and tasteful among us have reserved their contributions for those concertos which have no cadenza by the author. That these historical qualms were not always prevalent is amply demonstrated by the great many 19th-century writers (including Brahms) who undertook to produce cadenzas for various older works without foregoing their customary vocabulary. In writing these cadenzas I had in mind a contrapuntal potpourri of motives which was only possible in an idiom considerably more chromatic than that of early Beethoven.

Thus the cadenza to the first movement turned out to be a rather Regerian fugue, while that to the last movement became a rhapsody built to span the gap between the fermata six-four and the subdued re-entrance of the orchestra in B major. Both, in other words, effect an organic balance with the work, thereby of course denying the original purpose of cadenza writing as a virtuosic display. At any event I have not yet requested the orchestra to file to the balcony while for three glorious minutes the piano is hung decorously from the chandelier.

GLENN GOULD

10